開立賬戶所需提供的文件 — 在香港註冊成立的有限公司

Documents Required for Account Opening – Limited Company Incorporated in Hong Kong

經預約後,請攜備下列文件到指定的南洋商業銀行(「本行」)分行辦理開戶手續。 After making an appointment, please bring the following documents to the designated branch of Nanyang Commercial Bank, Limited (the "Bank") to open an account.

甲、公司登記文件

A. Company Registration Documents

	公司註冊證書及其後的公司更改名稱證書(如有)
/	Certificate of Incorporation and subsequent Certificate of change of name, if any
	有效之商業登記證 Valid Business Registration Certificate
	公司組織章程大綱及細則/公司章程細則(包括任何修訂中的決議)
	Memorandum and Articles of Association/Articles of Association (including any resolutions under amendment)
	香港公司註冊處表格 Forms of Hong Kong Companies Registry
	□ 秘書及董事資料更改通知書 (如適用) Certified Form D2B (if applicable)
	□ 出任董事或候補董事職位同意書 (如適用) Certified Form D2A (if applicable)
	□ 秘書及董事辭職通知書 (如適用) Certified Form D4 (if applicable)
	□ 最新一期周年申報表 (如適用) Latest Certified Form AR1 (if applicable)
	□ 蓋有釐印的最新股份買賣合同 (若未反映於 NAR1 / NNC1 表格)
	Sold/Bought Note and Instrument of Transfer with stamp duty chop (if not reflected in Form NAR1/NNC1)
	【適用於開立投資賬戶】業務地址證明 (如與註冊辦事處地址不同)
	[Applicable To New Investment Service] Business address proof (if different from
	the registered office address)
\	(適用於擔保有限公司)董事證明書 (樣本可向本行職員索取) /
	(Applicable to the "Limited by Guarantee Company") Director's Certificate
	(sample could be obtained from our staff)

注意:申請人需閱讀及理解本行的《資料政策通告》。

Note: Applicants should read and understand the Bank's "Data Policy Notice".

客戶服務熱線:(852) 2616 6638 Customer Service Hotline:(852) 2616 6638 香港中環德輔道中151號 151 Des Voeux Road Central Hong Kong

- 乙、 有關最少兩位董事 (如公司只委任一位董事,則該唯一董事)、實益擁有人(如擁有 25%以上的股權及投票權的主要股東)及所有被授權簽字人的文件
- Documents of at least two Directors (the Sole Director if the Company has only 1 Director), В. Beneficial Owner(s) (e.g. principal shareholders who can exercise or control the exercise

	of more than 25% of the voting rights of the Company or its parent company) and authorised signatories 實益擁有人總人數 Number of Beneficial Owner(s): 法定開會人數的董事總人數 Number of Directors needed to form a quorum: 被授權簽字人總人數 Number of authorised signatories:
	□ 身份證明文件 Identification document □ 前用姓名/別名證明 (如有) Proof of former / other name(s) (if any) □ 國籍證明,例如:護照 (如非持有香港永久居民身份證) Proof of nationality, e.g. passport (if a person is not holding a Hong Kong Permanent Identity Card) □ 【適用於開立投資賬戶】現居住址證明 (例如:最近三個月內之政府機構、公共事業機構或銀行發出備有客戶姓名及地址資料之單據文件,如:水費單、電費單、煤氣單、差餉單、電話費單、由受規管金融機構發出的結單等) 【Applicable To New Investment Service】 Current Residential address proof (e.g. documents with name and address issued by governmental authorities within 3 months, utility bill issued within 3 months or statement issued by financial
\	institutions within 3 months, etc.)

丙、有關公司董事/公司股東的文件(如適用)

八司蕃車 Cornorate Director

\mathbf{C}	Documents of the	Company	r's Cor	norate Directors/	Corporate	Shareholders	(if applicable)
\sim .	Documents of the	Company	, 5 001	portate Directors	Corporate	Diffulctionacis	(II applicable)

□ 厶可重事 Corporate Director
□ 其董事議決及議決委派之代表出席辦理開戶 Its Board Resolution
appointing a representative or representatives to act for the Corporate Director
and present at the Bank for account opening

- □ 其公司登記文件 (請參考上列甲項) Its Company's Registration Documents (please refer to item A above)
- □ 主要公司股東 Corporate Principal Shareholders
 - □ 其主要股東/實益擁有人(個人)須出席辦理開戶及提供上列乙項之文件 Its Principal Shareholders / Beneficial Owners (the private individual(s)) must present at the Bank for account opening and provide the documents listed in item B above

注意 Note :

1. 最少一位董事必須在開立戶口時出席本行分行。

At least one director must present at the Bank for account opening.

- 所有提交本行的文件副本必須經由下列人士簽證為真確的副本及見證簽署開戶文件:
 - All submitted copies of documents to the bank must be certified as true copies of the originals by and any account opening documents must also be witnessed by:
 - 認可的執業會計師 / 律師 / 往來銀行 / 公證人; 或

A recognized certified public accountant / lawyer / banker / notary public; or

- 香港特許秘書公會會員; 或
 - Hong Kong Institute of Chartered Secretaries (HKICS) member; or
- 任何南洋商業銀行職員。

注意:申請人需閱讀及理解本行的《資料政策通告》。

Note: Applicants should read and understand the Bank's "Data Policy Notice".

客戶服務熱線: (852) 2616 6638 Customer Service Hotline: (852) 2616 6638 香港中環德輔道中151號 151 Des Voeux Road Central Hong Kong

Nanyang Commercial Bank staff.

- 3. 建議格式:證明人必須在文件副本上簽署及註明日期 (在簽名下面清楚地以正楷註明全名),並清楚地表明他/她的職位。證明人必須證明這是真確的副本 (或相近意思的句子)及註明頁數,以及見證有關人士簽署開戶文件。
 - Recommended Format: Certifier must sign and date the copy document (printing his/her name clearly in capitals underneath) and clearly indicate his/her position on it. Certifier must state that it is a true copy of the original (or words to similar effect) and the number of pages to be recorded. In addition, the related parties who sign the account opening form are witnessed by the certifier.
- 4. 除上述文件外,如有需要,本行會要求客戶提供其他開戶資料及文件,是否接受開戶申請則視乎本行 的最終決定。
 - Apart from documents listed above, we may further request you to provide other information and documents required for account opening, if necessary. The acceptance of account opening application is subject to the bank's discretion.
- 5. 請同時參閱本行《開立工商賬戶附加說明》。
 - Please also refer to the Bank's "Supplemental Information for Opening Corporate Accounts".

注意:申請人需閱讀及理解本行的《資料政策通告》。

Note: Applicants should read and understand the Bank's "Data Policy Notice".

客戶服務熱線:(852) 2616 6638 Customer Service Hotline:(852) 2616 6638